

DECYZJA WYKONAWCZA RADY

z dnia 2 września 2011 r.

zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/77/UE w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii

(2011/542/UE)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) nr 407/2010 z dnia 11 maja 2010 r. ustanawiające europejski mechanizm stabilizacji finansowej⁽¹⁾, w szczególności jego art. 3 ust. 2,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Na wniosek Irlandii Rada przyznała jej pomoc finansową (decyzja wykonawcza 2011/77/UE⁽²⁾) w celu wsparcia programu poważnych reform gospodarczych i finansowych, ukierunkowanego na przywrócenie zaufania, umożliwienie powrotu gospodarki do trwałego wzrostu oraz zapewnienie stabilności finansowej w Irlandii, w strefie euro i w Unii.
- (2) Zgodnie z art. 3 ust. 9 decyzji wykonawczej 2011/77/UE Komisja, wraz z Międzynarodowym Funduszem Walutowym („MFW”) i we współpracy z Europejskim Bankiem Centralnym („EBC”), dokonała trzeciego przeglądu postępów poczynionych przez władze Irlandii we wdrażaniu uzgodnionych środków, a także skuteczności tych środków oraz ich wpływu na gospodarkę i społeczeństwo.
- (3) Według aktualnych prognoz Komisji dotyczących wzrostu nominalnego PKB (1,1 % w 2011 r., 2,8 % w 2012 r. i 3,8 % w 2013 r.) ścieżka korekty budżetowej jest zgodna z zaleceniem Rady dla Irlandii z dnia 7 grudnia 2010 r. na mocy art. 126 ust. 7 Traktatu oraz jest zgodna ze ścieżką zmian wskaźnika zadłużenia: 109,9 % w 2011 r., 116,2 % w 2012 r. i 119,4 % w 2013 r. Wskaźnik zadłużenia miałby osiągnąć najwyższy poziom w 2013 r., a następnie przyjąć tendencję spadkową, przy założeniu osiągnięcia dalszych postępów w zmniejszaniu deficytu. Na dynamikę zadłużenia mają wpływ: szereg operacji pozabudżetowych, w tym zastrzyków kapitałowych dla banków w 2011 r. ze wzrostem netto zadłużenia o około 6 punktów procentowych PKB, założenie utrzymania wysokich rezerw gotówkowych oraz różnice pomiędzy odsetkami naliczonymi a odsetkami zapłaconymi.

- (4) Władze Irlandii zasygnalizowały, że – na podstawie dotychczasowych wyników procesu zarządzania zobowiązaniami (*liability management exercise* – LME) – bardzo realistyczna jest perspektywa zapewnienia do dnia 31 grudnia 2011 r. dalszego wkładu sektora prywatnego w wysokości 0,51 mld EUR w dokapitalizowanie Bank of Ireland. W świetle wysokich kosztów, jakie poniesiono już ze środków publicznych w związku z dokapitalizowaniem Bank of Ireland, a także z uwagi na konserwatywne podejście stosowane dla określenia dodatkowych potrzeb kapitałowych Bank of Ireland, wydaje się obecnie niekonieczne, a nawet niewłaściwe, aby Irlandia miała udostępniać mu tę kwotę 0,51 mld EUR już przed uzyskaniem dalszego wkładu sektora prywatnego celem dotrzymania terminu określonego w programie, gdyż prowadziłoby to – z chwilą gdy będą już dostępne wpływy uzyskane w ramach dalszego wkładu sektora prywatnego – do nadmiernie wysokich kosztów dla budżetu oraz niepotrzebnie wysokiego współczynnika adekwatności kapitałowej Bank of Ireland. Termin zakończenia tego etapu dokapitalizowania Bank of Ireland przedłużono do końca 2011 r.

- (5) W świetle powyższych zmian należy zmienić decyzję wykonawczą 2011/77/UE,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W decyzji wykonawczej 2011/77/UE wprowadza się następujące zmiany:

- 1) art. 1 ust. 3 otrzymuje brzmienie:

„3. Pomoc finansowa Unii jest udostępniana Irlandii przez Komisję w maksymalnie 13 ratach. Rata może zostać wypłacona w jednej transzy lub w kilku transzach. Okresy wymagalności transz w ramach pierwszej i trzeciej raty mogą być dłuższe niż maksymalny średni okres wymagalności, o którym mowa w ust. 1. W takich przypadkach okresy wymagalności kolejnych transz są ustalane tak, aby po wypłacie wszystkich rat osiągnięto maksymalny średni okres wymagalności, o którym mowa w ust. 1.”;

- 2) w art. 3 ust. 7 wprowadza się następujące zmiany:

- a) lit. g) otrzymuje brzmienie:

„g) dokapitalizowanie banków krajowych do końca lipca 2011 r. (z zastrzeżeniem odpowiedniej korekty z tytułu zakładanego zbycia aktywów oraz wyników procesów zarządzania pasywami w przypadku Irish

⁽¹⁾ Dz.U. L 118 z 12.5.2010, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 30 z 4.2.2011, s. 34.

Life & Permanent oraz Bank of Ireland) zgodnie z ogłoszonymi przez Centralny Bank Irlandii w dniu 31 marca 2011 r. ustaleniami przeglądów PLAR (*Prudential Liquidity Assessment Review*) i PCAR (*Prudential Capital Assessment Review*) z 2011 r. Aby umożliwić dalszy podział obciążeń, ostateczny etap dokapitalizowania Bank of Ireland o 0,51 mld EUR zostanie zakończony przed końcem 2011 r., z wszelkie dalsze operacje dokapitalizowania Irish Life & Permanent zostaną zakończone po zbyciu aktywów związanych z działalnością ubezpieczeniową;”;

b) dodaje się litery w brzmieniu:

- „q) przedłożenie do końca października niższej izbie parlamentu (Dáil) wstępnych perspektyw budżetowych obejmujących średniookresowy plan konsolidacji budżetowej na lata 2012–2015, zawierający pełne zestawienie dostosowań planowanych po stronie dochodów i wydatków budżetowych na każdy rok, spójny z celami określonymi w zaleceniu Rady z dnia 7 grudnia 2010 r.;
- r) ogłoszenie, do dnia przedłożenia budżetu na rok 2012 (początek grudnia 2011 r.), wiążących średniookresowych pułapów wydatków kasowych oraz określenie środków, które są wymagane po stronie dochodów i wydatków celem osiągnięcia niezbędnej korekty w latach 2012–2015;

- s) wydanie przez Centralny Bank Irlandii do końca grudnia 2011 r. wytycznych dla banków dotyczących ujmowania strat księgowych poniesionych z tytułu udzielonych kredytów;
- t) opublikowanie przez Centralny Bank Irlandii do końca grudnia 2011 r. nowych wytycznych dotyczących wyceny zabezpieczeń kredytów bankowych;
- u) przygotowanie i omówienie, do końca grudnia 2011 r., projektu planu zbycia aktywów, obejmującego również wykaz aktywów, które mają podlegać zbyciu, wszelkie niezbędne zmiany regulacyjne oraz harmonogram realizacji.”.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja skierowana jest do Irlandii.

Artykuł 3

Niniejsza decyzja zostaje opublikowana w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 września 2011 r.

W imieniu Rady
M. DOWGIELEWICZ
Przewodniczący